



# EXALTATION OF THE HOLY CROSS PARISH

UKRAINIAN CATHOLIC CHURCH

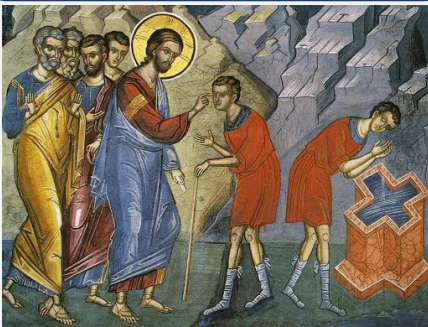


## Парафія Воздвиження Чесного Хреста

УКРАЇНСЬКА КАТОЛИЦЬКА ЦЕРКВА

Парафія Воздвиження Чесного Хреста PARISH BULLETIN № 20, MAY 17, 2020 A.D. Парафія Воздвиження Чесного Хреста

### Sunday of the Man Born Blind Неділя Сліпородженого



#### HOLY MYSTERIES

**CONFESSION:**

30 min before the Divine Liturgy *or* by appointment

**HOLY COMMUNION:**

for the sick, by appointment, any time

**BAPTISM:** by appointment

**MARRIAGE:** six months' notice should be given to the parish priest, and he should be contacted before any other arrangements are made

**FUNERAL:** by appointment

#### CONTACT US

**PRIEST:** Rev. Andrii Malysh

Fr. Andriy's cell: 604-440-3860

[pastor@crossparish.ca](mailto:pastor@crossparish.ca)

**ADDRESS:** 13753 - 108th Avenue,

Surrey BC, V3T 2K6

**E-MAIL:** [info@crossparish.ca](mailto:info@crossparish.ca)

**PHONE:** 604-584-4421 (parish hall)

**WEB:** [www.crossparish.ca](http://www.crossparish.ca)

The man born blind was able to see in two ways. Firstly, the Lord healed his eyesight, an infirmity which he had from the day he was born. Secondly, the man was able to see (recognize) that Jesus was not some prophet but the promised Messiah. All of this so “that the works of God might be made manifest in him.

How often has each of us come to the Lord and asked for some infirmity to be healed, some aspect of our lives to be radically changed? How often have we come to Him in prayer and asked for a greater outpouring of His grace in our lives? For some, even after this prayer nothing happens. Prayer is not just asking the Lord for things to happen in our lives. Prayer is opening ourselves up to know the mind of God. Added to this is something we learn from the healed blind man—obedience.

In today's world, obedience is seen firstly as some authority figure forcing his/her will upon a person or people to which he/she/they must comply. Perhaps this is a view of misuse of authority. In true obedience, there is a will, and there is a submission. We often forget about the submission part in today's world. We see the blind man willingly submit himself to the Lord. He allowed the Lord to apply a paste made of dirt and His spittle to his eyes and followed the command to go to the pool of Siloam and wash (something quite easily done). And even after he received the gift of sight, he willingly sat through the “court” with the Pharisees so “that the works of God might be made manifest in him.” Further, because of faith and obedience, he was brought to that moment of realization—The Lord, the Messiah, is here before me—and professed the great gift of faith.

*Liturgical Instruction: After the priest exclaims "Blessed is the Kingdom" and we have responded "Amen," the clergy sing the following Tropar once and the people repeat it. Then the clergy sing the first half, and we conclude it. This is done every day until the Wednesday before Ascension Thursday.*

**Christ is risen from the dead, trampling death by death, and to those in the tombs giving life. (3x)**

**Troparion, Tone 5:** Let us the faithful acclaim and worship the Word,\* co-eternal with the Father and the Spirit,\* and born of the Virgin for our salvation.\* For He willed to be lifted up on the cross in the flesh, to suffer death\* and to raise the dead by His glorious resurrection.

**Glory be to the Father and to the Son and to the Holy Spirit**

**Troparion, Tone 4:** Blinded in the eyes of my soul,\* I come to You, O Christ, like the man who was blind from birth,\* and I cry in repentance:\* You are the brilliant light of those in darkness.

**Now and for ever and ever. Amen.**

**Kontakion, Tone 8:** Though You descended into a tomb, O Immortal One,\* yet You destroyed the power of Hades;\* and You rose as victor, O Christ God,\* calling to the myrrh-bearing women: Rejoice!\* and giving peace to Your Apostles:\* You, who grant Resurrection to the fallen.

**Prokeimenon (Tone 8)** Pray and give thanks to the Lord our God.

*Verse:* In Judea God is known; His name is great in Israel.

**A Reading from the Acts of the Apostles (Acts 11:19-26; 29-30):**

In those days as the apostles were going to the place of prayer, we met a slave-girl who had a spirit of divination and brought her owners a great deal of money by fortune-telling. While she followed Paul and us, she would cry out, "These men are slaves of the Most High God, who proclaim to you a way of salvation." She kept doing this for many days. But Paul, very much annoyed, turned and said to the spirit, "I order you in the name of Jesus Christ to come out of her." And it came out that very hour. But when her owners saw that their hope of making money was gone, they seized Paul and Silas and dragged them into the market-place before the authorities. When they had brought them before the magistrates, they said, "These men are disturbing our city; they are Jews and are advocating customs that are not lawful for us as Romans to adopt or observe." The crowd joined in attacking them, and the magistrates had them stripped of their clothing and

*Літургійні рубрики: Після того, як священник виголошує “Благословенне Царство” й люди відповідають “Амінь”, священники співають Тропар один раз, а люди його повторюють. Далі священники співають першу половину, а люди завершують другу. Так робимо щодня, аж до середи перед четвергом Вознесіння.*

**Христос воскрес із мертвих, смертю смерть подолав, і тим, що в гробах, життя дарував (х3).**

**Тропар (глас 5):** Рівнобезначальне з Отцем і Духом Слово,\* що від Діви народилося на спасіння наше,\* прославмо, вірні, і поклонімся,\* бо Воно благозволило тілом зійти на хрест\* і смерть перетерпіти, і воскресити померлих\* славним воскресінням Своїм.

*Слава Отцю, і Сину, і Святому Духові*

**Тропар (глас 4):** На душевних очах осліплений, до тебе, Христе, приходжу, як сліпий від народження; в покаянні кличу до тебе: Ти в темряві світло пресвітле.

*І нині, і повсякчас, і на віки вічні. Амінь.*

**Кондак (глас 8):** Хоч і у гріб зійшов ти, Безсмертний,\* та адову зруйнував ти силу,\* і воскрес еси як переможець, Христе Боже,\* жінкам-мироносицям звістивши: Радуйтеся,\* і твоїм апостолам мир даруєш,\* падшим подаєш воскресіння.

**Прокімен (глас 8):** Помоліться і воздайте Господові,\* Богу нашому

*Стих: Відомий у Юдеї Бог, в Ізраїлі велике ім'я його.*

**Діяння Святих Апостолів читання: (Дія 16:16-34):**

Тими днями, як апостоли йшли на молитву, зустріла нас одна служниця, що мала духа віщуна, і віщуванням справляла панам своїм великий заробіток. Ідучи слідом за Павлом і за нами, вона кричала: «Ці люди – слуги Всевишнього Бога, які звіщають вам путь спасіння!» Чимало днів вона таке робила. Набридли це Павлові й, повернувшись, він сказав до духа: «Велю тобі ім'ям Ісуса Христа вийти з неї!» І в ту ж мить він вийшов. Побачивши її пани, що їхня надія на заробіток пропала, схопили Павла й Силу і потягли на майдан до влади. Привівши ж їх до воевод, сказали: «Ці люди колотять наше місто; це юдеї. Вони навчають звичаїв, яких нам, римлянам, не дозволено ані приймати, ані виконувати.» І натовп кинувся на них спільно, а воеводи, здерши з них одягу, звеліли їх сікти різками; завдавши їм чимало ран, кинули у в'язницю, наказавши тюремникові пильно стерегти їх. Він же, прийнявши такий наказ, вкинув їх у в'язницю до самої середини й забив їх ноги у колоди. Павло та Сила опівночі молилися і співали Богу, а в'язні слухали їх. Раптом зчинився землетрус великий, так що підвалини в'язниці затряслися:

ordered them to be beaten with rods. After they had given them a severe flogging, they threw them into prison and ordered the jailer to keep them securely. Following these instructions, he put them in the innermost cell and fastened their feet in the stocks. About midnight Paul and Silas were praying and singing hymns to God, and the prisoners were listening to them. Suddenly there was an earthquake, so violent that the foundations of the prison were shaken; and immediately all the doors were opened and everyone's chains were unfastened. When the jailer woke up and saw the prison doors wide open, he drew his sword and was about to kill himself, since he supposed that the prisoners had escaped. But Paul shouted in a loud voice, 'Do not harm yourself, for we are all here.' The jailer called for lights, and rushing in, he fell down trembling before Paul and Silas. Then he brought them outside and said, 'Sirs, what must I do to be saved?' They answered, 'Believe on the Lord Jesus, and you will be saved, you and your household.' They spoke the word of the Lord to him and to all who were in his house. At the same hour of the night he took them and washed their wounds; then he and his entire family were baptized without delay. He brought them up into the house and set food before them; and he and his entire household rejoiced that he had become a believer in God.

**Alleluia (Tone 4):**

*Verse:* Look upon me and have mercy.

*Verse:* Direct my steps according to Your word.

**Gospel: (John 9:1 – 38)**

As he went along, he saw a man blind from birth. His disciples asked him, "Rabbi, who sinned, this man or his parents, that he was born blind?" "Neither this man nor his parents sinned," said Jesus, "but this happened so that the works of God might be displayed in him. As long as it is day, we must do the works of him who sent me. Night is coming, when no one can work. While I am in the world, I am the light of the world." After saying this, he spit on the ground, made some mud with the saliva, and put it on the man's eyes. "Go," he told him, "wash in the Pool of Siloam" (this word means "Sent"). So the man went and washed, and came home seeing. His neighbors and those who had formerly seen him begging asked, "Isn't this the same man who used to sit and beg?" Some claimed that he was. Others said, "No, he only looks like him." But he himself insisted, "I am the man." "How then were your eyes opened?" they asked. He replied, "The man they call Jesus made some mud and put it on my eyes. He told me to go to Siloam and wash. So I went and washed, and then I could see." "Where is this man?" they asked him. "I don't know," he said. They brought to the Pharisees the man who had been blind. Now the day on which Jesus had made the mud and opened the man's eyes was a Sabbath. Therefore the Pharisees also asked him how he had received his sight. "He put mud on my eyes," the man replied, "and I washed, and now I see." Some of the Pharisees said, "This man is

зненацька відчинилися всі двері, і кайдани на всіх розв'язалися. Якже прокинувся тюремник і побачив відчинені темничні двері, витяг меч і хотів себе вбити, гадаючи що в'язні повтікали. Аж тут Павло скрикнув голосом великим, кажучи: «Не завдавай собі ніякого лиха, всі бо ми тут!» І, попросивши світла, тюремник ускочив до в'язниці й, тремтячи, кинувсь у ноги Павлові та Силі; а вивівши їх звідти, мовив: «Панове, що мені слід робити, щоб спастися?» Ті відповіли: «Віруй у Господа Ісуса, і спасешся ти і твій дім.» І вони йому звіщали слово Господнє і всім, що були в його домі. А він, узявши їх тієї години вночі, обмив їхні рани й охристився з усіма своїми. Як же запровадив їх до себе в господу, то накрив стіл і веселився з усім домом, який увірував в Бога.

### **Алилуя (глас 4):**

*Стих:* Споглянь на мене і помилуй мене

*Стих:* Стопи мої направ по слову твоєму

### **Євангеліє: (Ів 9:1 – 38)**

У той час, переходивши, побачив Ісус чоловіка, зроду сліпого. Запитали його, отже, учні його: «Учителю, хто згрішив? Він – чи батьки його, що сліпим він уродився?» «Ані він не згрішив, ані батьки його, – відказав Ісус, – але щоб ділам Божим виявитись на ньому! Поки дня, маємо виконувати діла того, хто послав мене, – бо ніч надходить, за якої ніхто не зможе діяти. І поки я у світі – я світло світу.» Сказавши те, сплюнув на землю, споготовив слиною глей і помастив глеєм очі сліпому. До нього ж сказав: «Іди, вмийся в купелі Силоамській», – що у перекладі означає: «Зісланий». Отож подався той, умився – і повернувся зрячим! Сусіди ж і ті, що бачили його раніше сліпим, заговорили: «Чи то ж не той, який ото все сидів – жебрачав?» Одні казали: То він, – інші: Ні, лиш подібний до нього. Він же каже: «Це я!» Тож питались його: «Як воно так, що прозріли твої очі?» А він: «Чоловік, що Ісусом звать його, споготовив глей, очі мені помастив та й мовив: Піди до Силоаму, вмийся. Я пішов, умився – і прозрів.» Вони його тоді питають: «Де він?» – «Не знаю», каже той. Тож ведуть того, хто сліпий був, до фарисеїв. Було ж у суботу, коли то Ісус споготовив глею і відкрив йому очі. То й фарисеї спитали його, як він прозрів. А він їм: «Глею поклав мені на очі, я вмився, й ось бачу.» Деякі з фарисеїв твердили: «Не від Бога цей чоловік, бо суботи не дотримує.» Інші мовили: «Чи може ж грішний чоловік отакі чудеса чинити?» Отож суперечка була серед них. І знову сліпому кажуть: «А ти що про нього кажеш – про те, що очі тобі відкрив?» Одрікає: «Пророк він.» Проте юдеї щодо нього не вірили, що був він сліпий і прозрів, – аж поки не закликали батьків отого прозрілого. Спитали їх: «Чи то ваш син, про котрого кажете, що сліпим він уродився? А тепер як же він бачить?»

not from God, for he does not keep the Sabbath.” But others asked, “How can a sinner perform such signs?” So they were divided. Then they turned again to the blind man, “What have you to say about him? It was your eyes he opened.” The man replied, “He is a prophet.” They still did not believe that he had been blind and had received his sight until they sent for the man’s parents. “Is this your son?” they asked. “Is this the one you say was born blind? How is it that now he can see?” “We know he is our son,” the parents answered, “and we know he was born blind. But how he can see now, or who opened his eyes, we don’t know. Ask him. He is of age; he will speak for himself.” His parents said this because they were afraid of the Jewish leaders, who already had decided that anyone who acknowledged that Jesus was the Messiah would be put out of the synagogue. That was why his parents said, “He is of age; ask him.” A second time they summoned the man who had been blind. “Give glory to God by telling the truth,” they said. “We know this man is a sinner.” He replied, “Whether he is a sinner or not, I don’t know. One thing I do know. I was blind but now I see!” Then they asked him, “What did he do to you? How did he open your eyes?” He answered, “I have told you already and you did not listen. Why do you want to hear it again? Do you want to become his disciples too?” Then they hurled insults at him and said, “You are this fellow’s disciple! We are disciples of Moses! <sup>29</sup>We know that God spoke to Moses, but as for this fellow, we don’t even know where he comes from.” The man answered, “Now that is remarkable! You don’t know where he comes from, yet he opened my eyes. <sup>31</sup>We know that God does not listen to sinners. He listens to the godly person who does his will. Nobody has ever heard of opening the eyes of a man born blind. If this man were not from God, he could do nothing.” To this they replied, “You were steeped in sin at birth; how dare you lecture us!” And they threw him out. Jesus heard that they had thrown him out, and when he found him, he said, “Do you believe in the Son of Man?” “Who is he, sir?” the man asked. “Tell me so that I may believe in him.” Jesus said, “You have now seen him; in fact, he is the one speaking with you.” Then the man said, “Lord, I believe,” and he worshiped him.

### ***Hymn to the Mother of God instead of «It is truly»***

The Angel cried out to the One full of Grace: O chaste Virgin, rejoice! And again I say, Rejoice! Your Son has risen from the tomb on the third day, and raised the dead. Let all people rejoice! Shine, shine, O new Jerusalem, for the glory of the Lord has risen upon you! Exult now and be glad, O Sion! And you, O chaste Mother of God, take delight in the resurrection of your Son.

**Communion Verse:** Receive the body of Christ; taste the fountain of immortality. Praise the Lord from the heavens; praise Him in the highest. Alleluia! (3x).

**Instead of "Blessed is He...":** Christ is risen from the dead, trampling death by death, and to those in the tombs giving life.

Батьки його і відказали, мовивши: «Знаємо, що то наш син, і що сліпим він був уродився. А як він тепер бачить – не знаємо, і хто відкрив йому очі – не відаємо. Спитайте самого: він дорослий, сам про себе скаже.» Так батьки його казали, бо юдеїв страхалися: юдеї бо вже були домовилися, щоб виключити кожного з синагоги, хто Христом його визнаватиме. Тим то батьки його й казали: Дорослий він, – самого спитайте. Отож удруге закликали чоловіка, що сліпим був, та й кажуть йому: «Богові славу воздай! Ми знаємо, що той чоловік – грішник.» «Чи грішник він, – озвався він, – я не знаю. Знаю одне: був я сліпим, а тепер бачу.» Вони ж йому на те знов: «Що він таке тобі сподівав? Як він очі тобі відкрив?» Той їм відказує: «Я вже вам оповів, та ви не слухали. Навіщо ще чути хочете? Чи, може, і ви його учнями бажаєте стати?» Ті з лайкою накинулись на нього, і сказали: «Ти його учень! Ми – Мойсеєві учні! Ми знаємо: до Мойсея промовляв Бог. А цього не знаємо, звідкіля він.» У відповідь чоловік сказав їм: «Ось воно, власне, і дивно, що ви не знаєте, звідкіля він, а він мені очі відкрив. Ми знаємо, що Бог не вислухує грішників, коли ж хтось побожний і його волю чинить – ось того він вислухує! Нечувано одвіку, щоб хтонебудь відкрив очі сліповродженому. Був би він не від Бога – нічого не спроможен би був зробити!» Озвались і сказали йому: «Ти весь у гріхах уродився, а нас навчаєш?» І прогнали його геть. Довідався Ісус, що вони геть його прогнали, отож, зустрівши його, промовив до нього: «Віруєш у Чоловічого Сина?» А той: «А хто він, Господи, щоб я вірував у нього?» Ісус же йому: «Ти бачив його; він – той, хто говорить з тобою.» Тоді той і сказав: «Вірую, Господи!» – і поклонився йому.

### ***Замість Достойно, співаємо:***

Ангел сповіщав Благодатній: Чистая Діво, радуйся. І знову кажу: Радуйся. Твій Син воскрес тридневний із гробу, і мертвих воздвигнув він; люди, веселіться. Ірмос (глас 1): Світися, світися, новий Єрусалиме, слава бо Господня на тобі возсіяла. Радій нині і веселися, Сіоне. А ти, Чистая, красуйся, Богородице, востанням рождення твого.

**Причасний:** Тіло Христове прийміть, джерела безсмертного споживіть.\* На всю землю вийшло вістування їх і до кінців вселенної глаголи їх. Алилуя (х3).

**Замість Благословен, хто йде в ім'я Господне:** Христос воскрес із мертвих, смертю смерть подолав, і тим, що в гробах, життя дарував.

**Замість Ми бачили світло істинне:** Христос воскрес із мертвих, смертю смерть подолав, і тим, що в гробах, життя дарував.

**Замість Нехай сповняться:** Христос воскрес із мертвих, смертю смерть подолав, і тим, що в гробах, життя дарував (х3).

**Instead of "We have seen the true light...":** Christ is risen from the dead, trampling death by death, and to those in the tombs giving life.

**Instead of "Let our mouths...":** Christ is risen from the dead, trampling death by death, and to those in the tombs giving life (3x).

**Instead of "Blessed be the name of the Lord...":** Christ is risen from the dead, trampling death by death, and to those in the tombs giving life (3x).

*"Christ is risen" is sung again once (using a simple chord chant) instead of "Glory be to the Father..." at the dismissal. Then the Troparion "Christ is risen" is sung as in the beginning of the Liturgy, but with an additional ending.*


Christ is risen from the dead, trampling death by death, and to those in the tombs giving life (3x). And to us He has granted life eternal; we bow down before His resurrection on the third day.


=====  
**Замість Будь ім'я Господнє:** Христос воскрес із мертвих, смертю смерть подолав, і тим, що в гробах, життя дарував (х3).


*Під час відпусту "Христос воскрес" співається один раз (на просту мелодію) замість "Слава Отцю..." Тоді знову співається Тропар "Христос воскрес", як і на початку Літургії, але з додатковим закінченням.*

Христос воскрес із мертвих, смертю смерть подолав, і тим, що в гробах, життя дарував **(х3)**. **І нам дарував життя вічне, поклоняємось його триденному воскресінню.**

## Announcements

 **NEW SPIRIT OF COMMUNITY:** Dear parishioners, I would like to encourage and challenge you to call (texts/emails don't count) at least 3 people from our parish over this weekend and just re-connect with a short conversation and tell them that CHRIST IS RISEN!!!

 **NEW Happy Birthday** to Roman Dmyterko, Evelyn Sorochuk and to all those who celebrated their birthdays or anniversaries this past week. May the Lord Our God continue to bless you abundantly and the Holy Mother of God protect you at all times.  
Многая Літа!

 **NEW Prayers requested.** On behalf of our parish community we express our sincere condolences to Garapiak family (about the death of Nataliia's father Volodymyr) and to



Pechuh family (about the death of Ivan's mother Ksenia) Let's unite in prayers and ask Our Lord God to place their souls where all the just repose.

✠ **Moleben to the Most Holy Mother of God** will be served during the month of May. Please follow our schedule to join us via live streaming.

✠ **PLEASE PRAY!** Dear Brothers and Sisters let us keep in our prayers Liza, Anna, Victor, Tetiana, and Nicoletta who are doing their catechism preparation for First Reconciliation and Solemn Communion that will take place after quarantine.

✠ **Donations.** Amid Covid-19 outbreak causing these challenging times we continue to rely on your generosity. for the parish would be greatly appreciated. We still have expenses and rely on your support. You can make donations on our web-site. <https://crossparish.ca/donation/> or Sending them by mail. Send the donations to **502-5th Avenue, New Westminster, BC, V3L 1S2**

✠ **Next Parish Council meeting** will take place on Thursday May 21, at 19:00 via Zoom.

### Head of the UGCC on Mother's Day

**His Beatitude Sviatoslav, Father and Head of the Ukrainian Greek Catholic Church, greeted Ukrainian mothers on Mother's Day, which is traditionally celebrated in Ukraine on the second Sunday in May.**

"Mom is a special person for each of us. First of all, the mystery of motherhood is connected with the beginning of human life. Mother, her person, her body is the first earthly paradise for every person. It is the mother who is constantly watching over life, giving her child everything she has. The mother, if she could, would give herself for her child. She is the first to feel what her child needs. The mother prays for the child and cares for her. Mom is a word that inspires optimism and hope in everyone. If we have a mother, it means that we have help and support," said His Beatitude Sviatoslav.

On Mother's Day, the Head of the UGCC cordially greeted all mothers. In particular, those who in their motherhood feel and accept the gift that must be fulfilled in love. "I want to thank all the women who were not afraid to accept the gift of motherhood from God and take care of it. Mothers live in it, rejoice and grow," he said.

"On behalf of your children, I want to say to every mother: thank you for what I am, for the fact that I was born and live," the Head of the Church emphasized.

"May the Lord send all the graces of the Holy Spirit to all our mothers on this day, through the prayer of the whole Church, which is also our mother," His Beatitude Sviatoslav wished.

He noted that the month of May is officially dedicated to the Virgin Mary, who is the Mother of God. Her motherhood is connected with the gift of her life to the Son of God. "May she be an example and intercessor for you, a prayer, a cover and a comforter. Grace to you from the Holy Spirit and joy from your children," the Primate of the UGCC wished to the mothers.



## Prayer before Spiritual Holy Communion

### Молитва перед Духовним Причастям

Вірую, Господи і ісповідую, що Ти еси воістину Христос, Син Бога живого, що прийшов

у світ грішників спасти, з яких перший я. Хоча не маю змоги зараз бути причасником Твоєї Тайної Вечері, Сину Божий, прийди духовно в серце мое своєю Божественною Благодаттю на зцілення душі і тіла. Бо ворогам Твоїм тайни не повім і поцілунку не дам Тобі, як Юда, але як розбійник сповідаюся Тобі:

Пом'яни мене, Господи, коли прийдеш у царстві Твоїм.

Пом'яни мене, Владико, коли прийдеш, у царстві Твоїм.

Пом'яни мене, Святий, коли прийдеш, у царстві Твоїм.

Прийди, мій любий Ісусе, до моєї душі духовним способом. Прийди і погаси мою прагу, прийди і освяти мою душу. Я приймаю Тебе до мого серця, а Ти Ісусе не допусти, щоб я коли-небудь віддалився від Тебе.

Боже, будь милостивий до мене грішного.

Боже, очисти мої гріхи і помилуй мене.

Без числа нагрішив я, Господи, прости мені. Амінь.

### Prayer before Holy Communion

O Lord, I believe and profess that you are truly Christ, the Son of the living God, who came into the world to save sinners of whom I am the first. Accept me today as a partaker of your mystical supper, O Son of God, for I will not reveal your mystery to your enemies, nor will I give you a kiss as did Judas, but like the thief I profess you:

Remember me, O Lord, when you come in your kingdom.

Remember me, O Master, when you come in your kingdom.

Remember me, O Holy One, when you come in your kingdom.

May the partaking of your holy mysteries, O Lord, be not for my judgment or condemnation but for the healing of soul and body. O Lord, I also believe and profess that this, which I am about to receive, is truly your most precious body and your life-giving blood, which, I pray, make me worthy to receive for the remission of all my sins and for life everlasting. Amen.

O God, be merciful to me, a sinner.

O God, cleanse me of my sins and have mercy on me.

O Lord, forgive me for I have sinned without number.

**LITURGICAL SCHEDULE, 17 - 23 May, 2020 A.D.**  
**Live streaming via Facebook, YouTube, Telus (chanel 876)**

<https://www.facebook.com/holyeucharistcathedral/>  
[https://www.youtube.com/channel/UCPp1JaDotlj\\_4h3aAJq0Srg](https://www.youtube.com/channel/UCPp1JaDotlj_4h3aAJq0Srg)

<b>SUN, MAY 17</b>	<b>DIVINE LITURGY (ENG)</b> <b>DIVINE LITURGY (UKR)</b>	<b>09:00 AM</b> <b>10:00 AM</b>
<b>TUE MAY 19</b>	<b>DIVINE LITURGY (BILINGUAL)</b> <b>MOLEBEN TO THE THEOTOKOS(ENG)</b>	<b>09:00 AM</b> <b>06:00 PM</b>
<b>WED MAY 20</b>	<b>DIVINE LITURGY (BILINGUAL)</b> <b>МОЛЕБНЬ ДО БОГОРОДИЦІ (УКР)</b> <b>FESTAL VESPERS/ВЕЧІРНЯ СВЯТА</b>	<b>09:00 AM</b> <b>06:00 PM</b>
<b>THU MAY 21</b>	<b>ASCENSION OF OUR LORD DIVINE LITURGY</b> <b>(BILINGUAL)</b> <b>MOLEBEN TO THE THEOTOKOS(ENG)</b>	<b>09:00 AM</b> <b>06:00 PM</b>
<b>FRI, MAY 22</b>	<b>DIVINE LITURGY (BILINGUAL)</b> <b>МОЛЕБНЬ ДО БОГОРОДИЦІ (УКР)</b>	<b>09:00 AM</b> <b>06:00 PM</b>
<b>SAT, MAY 23</b>	<b>DIVINE LITURGY (BILINGUAL)</b> <b>VESPERS</b>	<b>09:00 AM</b> <b>06:00 PM</b>

